



Irak v boju s Kurdi

Iraške čete so začele novo ofenzivo proti upornim Kurdom na obmejnem področju proti Iranu in Turčiji.

BAGDAD, Irak. — Iraška vlada je že peto leto zapored poslala svoje čete nad uporne Kurde v gorati svet na obmejnem področju Iraka s Turčijo in Iranom. Kurdi žive namreč v vseh omenjenih treh državah in delno tudi v Siriji. Njihova stara želja je doseči narodno zedinjenje v lastni neodvisni državi Kurdistan. Trenutno zahtevajo avtonomijo in zavarovanje svojih narodnostnih pravic v Iraku. Ta jim to od časa obljube, pa obljube ne izpolni.

To se je zgodilo tudi letos. Ko je našel smrt v nesreči helikopterja predsednik republike Irak gen. Abdul Salom Aref, ki je hotel Kurde na vsak način pokoriti, mu je sledil brat Abdel Rahman Aref. Ta je bil umirjenjši in je ustavil priprave za pomladansko ofenzivo proti Kurdom, ki jih je odredil njegov prednik. Kurdom je obljubil samoupravo in lastno šolstvo, kar so ti označili za najmanj, kar hočejo za pomiritev z Bagdadom. Predno je obljuba bil pripravljen izpolniti, je zahteval od vodnika Kurdev Barzanija, naj razpusti svojih 15.000 oboroženih upornikov. Ta je to odklonil.

Iraška vlada se je znova odločila uporabiti silo. Letala MIG-17 in MIG-19 so začela bombardirati in obstreljavati kurdska naselja in njihove zveze s sonarodnjaki v Iranu. Kurdi so dali za to sami povod, ko so skušali razstreliti petrolejski vod iz Kirkuka preko Sirije do Sredozemskega morja. Iraška vojska je od dveh strani vdrla na kurdsko ozemlje, pa bila povsod zavrnjena z velikimi izgubami na obeh straneh. Po kurdskem poročilu naj bi iraška armada pustila pri umiku na bojišču Ruwandiz preko tisoč mrtvih. Bagdadski radio izjavlja o propadanju kurdskega upora. Nepristanski tuji opazovalci pa govorijo o večji kurdski zmagi.

Kongresnik Brooks se bo potegnil za boljše žarnice

WASHINGTON, D.C. — Kongresnik Brooks ima glavno besedo v tistem odboru predstavniškega doma, ki lahko kontrolira kakovost naših žarnic. Za to svojo pravico se ni dosedaj veliko brigal, sedaj pa sta ga poraba žarnic v pisarni in tarnjanje njegove žene šarlotne jezila. Zato je sklenil, da bo njegov odbor začel preiskavo, zakaj naj bi standardna raba žarnic bila samo 750 ur, dočim trdijo specialisti, da bi se dala podaljšati brez stroškov in težav na 1.500 ur.

Nekaj bo na tem že resnice, kajti do 1. 1933 je standardna raba žarnic trajala 1.000 ur, potem so jo pa kar na tihem omejili na 750 ur. Brooks pravi, da bo dal zadevo temeljito zaslišati in potem preiskati.



Vremenski
prerok
pravi:

Sončno in toplejšje. Najvišja temperatura 65. Danes zjutraj ob šestih je kazal toplomer v Clevelandu 40 F, kar je za 1. junij doslej najnižja temperatura.

Novi grobovi

Paul Caga

Po kratki bolezni je umrl v Mt. Sinai bolnici 76 let stari Paul Caga s 1001 E. 63 St. Zapravil je pravnikinjo Mrs. Katherine Gerbetz (Euclid). Do upokojitve je bil zaposlen pri Lamson & Sessions Co. Pogreb bo jutri dopoldne ob desetih iz Zeletovega pogreb. zavoda na St. Clair Avenue na Highland Park pokopališče.

Mary Nagode

V Euclid Glenville bolnici je pretekli petek umrla 72 let stara Mary Nagode, roj. Konchan v Babni gori v Sloveniji, od koder je prišla v Ameriko pred 54 leti. Bila je vdova po l. 1933 umrlem možu Martinu, mati Louisa, Marie Svekric, Franka, Johna, Anthonyja, Frances Stallman in pok. Martina, 8-krat stara mati, pramati, sestra Jennie Jerin. Bila je članica Društva Janeza Krstnika št. 37 ABZ in Društva Danica št. 11 SDZ. Pogreb je bil večer iz Zeletovega pogreb. zavoda na E. 152 St. v cerkev sv. Kristine, nato pa na Kalvarijo.

Castro ne bo napadel

WASHINGTON, D.C. — Fidel Castro, komunistični diktator Kube, je postal zopet nekam bojevit. Zavrnil je ameriško noto, v kateri so Združene države protestirale proti infiltraciji kubanskih vojakov na področje ameriškega vojaškega oporišča Guantanamo.

Castro je obdolžil Združene države laži, državnega tajnika Dr. Ruska pa, da grozi Kubi z vojnjo. Oklical je pripravljenost vseh kubanskih oboroženih sil in "vsega ljudstva" za obrambo pred napadom Združenih držav. Obrnil se je za podporo, na Tricontinentalno zvezo držav, na kar je njen sekretariat — pozval države Afrike, Azije in Latinske Amerike, naj pripravijo čete za slučaj napada ZDA.

Castrovo obdolžitev Združenih držav pripravljanja napada na Kubo je izrabila Moskva in obdola "ameriška izzivanja" ter se izjavila v podporo Kube.

Nepristranski opazovalci vedo, da je Castrova obdolžitev Združenih držav brez osnove, nastop rdečega kubanskega diktatorja tolmačijo tako, da bi naj skušal z njim obrniti pozornost domačega prebivalstva od njegovih vsakdanjih stisk na Združene države, ki naj bi veljale za "krivca vsega hudega" na Kubi.

Politično ozadje bojev v Hue in Da Nangu

CLEVELAND, O. — Politično ozadje bojev v Hue in Da Nangu, ki so par tednov pomenili pravo razoračanje za ameriško politiko v Vietnamu, je precej drugačno od tistega, ki nam ga je naslikala ameriška debata o pomenu in namenu teh bojev. So bili prava domača državljanska vojna med saigonsko vlado in petimi severnimi provincami. Do te državljanske vojne je prišlo takole:

Južni Vietnam razpada v tri skupine provinc: tista na jugu dežele obstoja iz ravnine, na njej živi prebivalstvo, ki se odlikuje bolj po pridnosti kot po bojevitosti. V srednjem predelu, ki je pa slabo obljuden, živi mešanica raznih plemen, ki jih veže le tradicija, nimajo pa nobene pokrajinske zavednosti in solidarnosti. Severnih pet provinc je pa svet zase. Tam živijo divja gorska plemena, znana pod imenom Hribovci, ki ne marajo za Vietnamce. Seveda jih tudi Vietnamci gledajo precej pisano.

Britanija bi se rada znebila oločja Fidži

Po svoji prirodni lepoti in ugodnem podnebnju z n a n o otočje v južnem Pacifiku je izgubilo za Veliko Britanijo nekdanji pomen.

LONDON, Vel. Brit. — Otočje Fidži se nahaja med Avstralijo in Južno Ameriko. Obstoji iz kakih 300 malih otokov, toda samo 104 so naseljeni. Merijo okoli 7.000 kvadratnih milj in imajo pol milijona prebivalcev, večinoma Polinezijscev, pa tudi mešanice raznih polti in plemen. Dokler je bila Anglija pomorska veselisa, je bila na otočju zainteresirana, sedaj ni več in bi se ga rada znebila, kajti ima vsako leto z njim \$4.5 milijonov stroškov, dohodkov pa nobenih.

Kar je industrije (sladkorna in zlati rudniki), je pa v rokah avstralskih kompanij. Zato bi bilo prirodno, da Avstralija prevzame upravo otočja; tega pa noče storiti, čeprav cenijo avstralske investicije na \$100 milijonov. Nekaj interesa na otočju ima tudi Nova Zelandija, toda tudi ona noče imeti opravka z njim. Za otočje je važen edito turistični promet. Največ turistov prihaja iz Avstralije in Nove Zelandije; od drugod pridejo le posamezni turisti ali pa male skupine. Anglija zelo pritiska na Avstralijo, naj se zanima za otočje, v Canberri pa pravijo, da imajo že tako došti sitnosti in stroškov z svojo posejnostjo na Novi Gvineji in da si nečajo obesiti na vrat še otočja Fidži.

Prebivalci otočja računajo največ na tujski promet, ki jim je dal že sedaj kakih \$12 milijonov zaslužka in ga bo — tako upajo — l. 1970 dal že \$25 milijonov.

Ker otočja nihče ne mara, ga bo Anglija proglasila za neodvisno državo in prepustila Združenim narodom, naj se brigajo zanjo.

Nikita Hruščev zdrav

MOSKVA, ZSSR. — Žena Nikite Hruščeva, ki so jo tuji časnikarji srečali na tukajšnjem letališču Šeremetjevo, je povedala, da je njen mož srečno prebolel težko bolezen na ledvicah in je sedaj zopet trden in zdrav. Večji del živita v vili, ki jo je dala vlada odstavljenemu predsedniku vlade v uživanje. Tam sprejema tudi stare znance in prijatelje.

Nikita Hruščev se veliko spremlja, pa tudi veliko bere, je pravila njegova žena časnikarjem.

Iz slov. naselbin

ELY, Minn. — Dne 26. maja je preminila v tukajšnji bolnici 74 let stara Francis Zupetz na posledicah kapi. Zapravila je sinove Antona, Franka in Josepha (vsi v Ely), hčeri Mrs. Frank Zeleznikar (Ely) in Mrs. Stanley Centa (Babbitt), tri sestre, od teh dve v Sloveniji. Pogreb pokojne je bil iz Banovčevega pogreb. zavoda v cerkev sv. Antona, nato na domače pokopališče.

Medameriška oborožena sila v Santo Domingu hoče čim preje domov

WASHINGTON, D.C. — Šest držav, ki imajo svoje čete v Dominikanski republiki v okviru Medameriške mirovne oborožene sile, je pozvalo Organizacijo ameriških držav, naj skliče sebojno sejo, na kateri bodo razpravljali o čim hitrejšem umiku teh čet.

V predlogu za sklicanje konference, ki se utedne vršiti še danes, je načrt resolucije, ki daje odboru Organizacije ameriških držav v Santo Domingu pravico, da sklene vse potrebne dogovore z novim predsednikom republike, ki bo danes izvoljen, kakor hitro bo prevzel oblast.

Trenutno je v Dominikanski republiki 8.500 tujih čet, od tega 7.000 iz Združenih držav. Prav navzočnost teh čet jamči svobodno in mirno volitve predsednika republike in novega kongresa.

Švedska noče prodajati Ameriki orožja

STOCKHOLM, Šved. — Reuters poroča, da je švedska vlada prepovedala izvoz orožja v Ameriko. Ni pa to noben akt sovražnosti do naše dežele. Švedska je namreč že l. 1956 v času suške krize sklenila, da ne bo dovolila prodaje orožja nobeni državi, ki je v vojnem stanju s katerokoli drugo.

Naša administracija molči in samo izjavlja, da ji o tem ni ničesar znanega in da bo dala zadevo preiskati.

mata tudi stare znance in prijatelje.

Nikita Hruščev se veliko spremlja, pa tudi veliko bere, je pravila njegova žena časnikarjem.

NASPROTNIKI VLADE KYJA ZAŽGALI KONZULAT ZDA

Kakih tisoč študentov, ki vztrajajo v upor proti vladi Kyja, je danes pridrl pred poslopje ameriškega konzulata v mestu Hue in ga zažgalo. Četa južnovietnamske armade, ki je poslopje čuvala, se je pred napadajočimi študenti umaknila. — V Saigonu sestanek vodnikov budistov in vlade.

SAIGON, J. Viet. — Študentje v mestu Hue vztrajajo v svojem boju proti vladi predsednika Kyja. Danes opoldne so pridrl pred poslopje ameriškega konzulata in ga zažgali, kot so že nekaj dni grozili. Četa vojaštva, ki je poslopje stražila, se je umaknila, ne da bi skušala tolpe napadalcev zadržati. Napadaleci so potrgali slike predsednika Johnsona s sten v poslopju in odnesli dve ameriški zastavi, predno so poslopje zažgali. Prav tako je podivjana tolpa zažgala poslopje, kjer je stanovalo osebje konzulata. Osebo je samo je odšlo iz poslopja že 26. maja, ko je drhal požgala ameriško knjižnico.

Upor proti vladi v severnem delu dežele je začel plahneti. Vojaki so se odmaknili od nje, prav tako so postali tudi budistični menihi oprezniji po porazu, ki so ga doživeli v Da Nangu. V boju proti vladi Kyja so ostali v glavnem le še študentje. Ti so na zahtevo vojaškega poveljnika in guvernerja pokrajine Hue po dveh mesecih zapustili poslopje radio postaje, ki so jo uporabljali za propagando proti vladi. Pokrajinski guverner je zagrozil študentom, da bo dal radio postajo zasesti z vojaštvom, če se ne umaknejo iz nje prostovoljno. Kljub pogumnim izjavam prejšnje dni so se študentje vdali in postajo zapustili. Ves svoj bes in razočaranje so nato pokazali pri napadu na ameriški konzulat. Njihovega neuspeha naj bi namreč bilo krivo zadržanje Združenih držav v sedanji krizi.

Na poti h kompromisu?

V Saigonu je prišlo večerj od sestanka med vodniki budistov in vlade. Budiste sta zastopala na sestanku v palači Gia Long Tam Chau in Thien Minh, vlado pa predsednik republike gen. Thieu, predsednik vlade Ky in še štirje drugi vojaški vodniki.

Ko so se vračali s sestanka, je nek domačin vrgel ročno bombo v avtomobil, s katerim se je vozil bonec Thien Minh, vodnik mladine in sodelavec znanega Tri Quanga, glavnega nasprotnika vlade Kyja v budističnih vrstah.

Ki so se nahajale v 5 provincah. Zato se je spustil v boj z budisti najprej v Da Nangu, kjer je zmagal, potem pa v Hue, kjer se tudi zdi, da bo zmagal. Značilno je namreč, da je njegov glavni nasprotnik general Thi že pustil svoje politične zavgejate na ceditlu in se začel pogajati s svojim nasprotnikom Kyjem.

General Ky je tako vsaj začasno premagal budiste v gornjih 5 provincah. Ni pa rečeno, da jih bo mogel obdržati pod svojo upravno kontrolo. Zaenkrat je gospodar samo ob obali, predvsem pa v Da Nangu in Hue. Koliko pomeni njegova vlada zunaj tega področja, ne ve morda niti sam.

Za Kyja je zmaga vredna le toliko, kolikor bodo stali na njegovi strani vsi tisti vietnamski generali, ki so ga do sedaj podpirali. Ali mu bodo ostali zvesti, tega nihče ne ve in zato tudi ni mogoče že sedaj pravilno oceniti Kyjeve zmage v goratem delu Južnega Vietnama.

Thien Minh je po sestanku z vlado dejal, da budisti ne bodo popustili od svoje zahteve po odstopu predsednika republike Thieu-a in predsednika vlade Kyja, prav tako hočejo imeti jamstvo, da bodo volitve dejansko izvedene.

Hanoi je voljan začeti razgovor o koncu boja?

CLEVELAND, O. — Tednik Newsweek poroča v svoji večerajšnji številki, da je Hanoi namignil Romunom, ko so bili zadnjič na obisku v Severnem Vietnamu, da bi se bil pripravljen razgovarjati o končanju vojne v Vietnamu.

Generalni sekretar Sovjetske Komunistične partije Brežnev naj bi bil tekom svojega obiska v Bukarešti pretekli mesec romunsko posredovanje odobril in dal Romunom tudi nasvete, kako naj to vprašanje obravnava s Kitajcem Ču-En-lajem, ko pride to mesec na obisk v Romunijo.

Newsweek trdi, da je dobil to vest v Washingtonu od diplomatov komunističnih dežel, da pa so mu v ameriških "uradnih krogih" na vprašanje, koliko je resnice na vesti, odgovorili, da nimajo o tem neposrednih poročil, da pa utedne biti verjetna.

Zadnje vesti

CAPE KENNEDY, Fla. — Vse priprave so v redu, raketi Atlas in Titan čakata pripravljeni, da poženejo svoji bremen v vesolje. Vzlet rakete Atlas je določen za ob enajstih dopoldne, polet rakete Titan z vesoljskim vozilom Gemini 9, v katerim bosta astronauta Stafford in Cernan, pa eno uro in 38 minut kasneje. Če pojde vse po sreči, bosta astronauta ostala v vesolju 3 dni in izvedla vrsto preskusov.

CAPE KENNEDY, Fla. — Vesoljsko vozilo Surveyor I. leti naravnost proti cilju na Luni, ki ga bo doseglo jutri zjutraj ob 2.17. Upajo, da bo pristalo dovolj počasi, da se televizijske kamere ne bodo pokvrčile in bodo lahko poslale na Zemljo, kar bodo na Luni "videle".

ZDRUŽENI NARODI, N.Y. — Sovjetska zveza je v posebnem pismu glavnemu tajniku ZN U Tantu pozvala ZN k sklenitvi mednarodnega dogovora, ki naj izloči nebesna teles iz suverenosti posameznih držav in prepove njihovo rabo v vojaške namene. Pridoben predlog je stavil pretekli mesec že predsednik ZDA A. L. B. Johnson.

Iz Clevelanda in okolice

Knjižnica odprta — Knjižničar sporoča, da bo od jutri dalje knjižnica v Slovenskem domu na Holmes Ave. odprta le ob prvih četrkih v mesecu od 7. do 8. ure zvečer.

Kojstni dan — Poznani in ugledni pionir Frank Kaluza z 22901 Ivan Ave. je praznoval večeraj, 31. maja, svoj 72. rojstni dan. Njegov nečak John Smrdel je za to priliko prihitel iz Pittsburgha, Pa. Zvestemu naročniku iskreno čestitamo in mu želimo še dolgo zadovoljno in zdravo življenje!

Seja — Društvo Carniola Hive 493 TM ima nocoj ob sedmih sejo v SND na St. Clair Avenue v sobi št. 1.

Klub slov. upokojencev v Euclidu ima v četrtek ob dveh popoldne sejo v SDD na Recher Avenue. Po seji bo na razpolago prizigrek.

Pridna učenka — Rachele Globokar, hčerka Mr. in Mrs. Ralph Globokar, 29237 Willowick Dr., Willowick, O., je uspešno končala North High School v Eastlake. Posebno priznanje je dobila za risanje in slikanje. Za lepo ročno delo je dobila štipendijo \$400. Studije bo nadaljevala na Cooper School of Art. Pridna dijakinja je članica Društva Kraljica miru št. 24 SDZ. Je vnukinja Mr. in Mrs. Jakob Resnik. K lepemu uspehu iskrene čestitke in polno uspeha pri bodočem študiju!

Za oceno nepremičnin — Po odredbi Ohio Board of Tax Appeals mora okraj Cuyahoga izvesti novo ocenitev vseh nepremičnin do leta 1971. Okrajni avditor Ralph J. Perk, ki je odgovoren za izvedbo, se je dogovoril s podjetjem Cole-Layer-Trumble Co. Pristalo je, da nalogo izvrši za 2.92 milijona dolarjev, za več kot milijon dolarjev manj, kot je okrajni avditor prvotno računal. Dogovor bo obvezen, kakor hitro ga bo državni davčni prizivni odbor potrdil. Do leta 1970 bodo lastniki nepremičnin plačevali davke na osnovi dosedanje ocene.

Nezakonskih 12% — Po uradnih podatkih je bilo v Clevelandu rojenih tekom lanskega leta 12% otrok nezakonskim materam. Vsekakor velik odstotek, ki predstavlja težek socialni problem.

Brez elektrike — Večeraj dopoldne ob 10.45 je počila cev za paro pri enem izmed parnih kotlov v mestni elektrarni. To je povzročilo ustavitve celotnega obrata elektrarne in vsi domovi, tovarne, pisarne in javni uradi, ki imajo mestno elektriko, so bili nenadno brez luči in pogonske sile. Ob 12.30 je bila elektrarna zopet v redu in električna sila povsod na razpolago.

— V Združenih državah je povprečno v zadnjih letih zgrajenih milijon novih domov letno.

LOS ANGELES, Calif. — Poročta je odločila, da policist, ki je ustrelil 7. maja letos črna Leonarda Deadwylerja, ko ga je ujel po hudi dirki na cesti, tega ni storil namenoma, ampak po nesreči, ko je avtomobil Deadwylerja nenadno potegnil in je policist izgubil ravnotežje. Preiskava ustreljenega je dognala, da je bil ta v času smrti pijan.

JANEZ JALEN:

Ovčar Marko

POVEST

Mirno je prežvekovala drobica. Sonce je plesalo po razkošnih hrbtih in preganjalo iz volne rezek duha po ovčaku. V traseh so se oglašali petelini, na gosto, kakor se samo spomladi, to povešajo v medsebojnih bokih okrvavljene glave.

Po polju so na redko kateri živili še cvčila kolca. Ženske so padle krompir in turščico in nabile zelene meje. Na Blatih so usihale zadnje vode in že je ljudi na njih tu in tam med rudino sijala zelena lisa.

Na cesti so razpeljavali in napili gramoz.

Pod Babjim zobom je zelenelo že prvo drevje.

Kosi so prepevali iz polnih gl, kakor bi hoteli udušiti drobno gostolenje škriancev in triskanje fantovsko pretepaških čimkavcev.

Nad hišami, nad poljem in nad Rebrijo so švigale lastovice.

Vrane so priletavale v parih na polje.

Nad Jecolo sta se vozila samo dva sokola, ne več trije, in nista več sekala z žvižgi v petje in delo pod sabo.

Kakor med zelene palmove veje razgrnjeni plašči po jeruzalemskih ulicah, ko je jahal na Slon Sin kralja Davida, so ležale pogrnjene med zelene meje njive in čakale, da prijahajo njih iz spodnjih krajev skozi ljubljano in Kranj tudi v gorke doline sveti Jurij.

Sovraštva in pretepi za ljubezen in gnezda so se umikala iz krkem.

"Je, ali ni?" Marko je vstal in zaslonil oči, da bi bolje videl.

"Je." Podlipnikova Ančka, ki se je zjutraj pri mizi potegnila, je čepav ni nič rekla, gre po polju in v Reber gleda. Marko je zatrobil in zažvižgal, dvignil jarce in jih zastavil nazaj proti Krniškemu robu.

"Naj le počaka Tevž!" Volku je bil, res da, samo dvakrat na dan vaje jesti. Pa oca mu je vselej opoldne odločil kos svojega kruha. Marko je pozabil nanj. Volku pa se je prav do noči vedel, kakor bi premišljal, kaj je zagrešil, da ni bil pohvaljen od novega ovčarja.

Troje zimskih jagnet je začelo zaostajati in nobeno izmed njih ni več pogledalo trave. Napenjalo jih je in sapa so dobivala čimdalje težje. Marko jim je ponudil kruha; še povohala ga niso. In Marko je izprevidel, da najmanjše izmed njih ne bo moglo priti samo domov, da je bo moral nesti.

Pod noč pa je storila tudi črna koroška ovca. Jagnje je bilo slabotno. Kaj naj ves trop nese skozi vas! To se mu bo Tevž smejal. Da bi vsaj Miha prišel kakor je obljubil. Pa, da bi bil Marko vedel, kako so vsako njegovo stopnjo s polja opazovali, bi ga bilo še bolj skrbelo.

Ne boš lahko pasel, mladeč! Jarci so silili domov in Marko ni mogel več čakati na Miha. Pobral je najprej bolno jagnje, zataknil pod pazduho robevnico, vzel v naročje še novostorjenčka in stopil pred trop, da ga popelje skozi vas. Občutil je, kakor bi mu bili ukazali iti z golim hrbtom skozi šibe.

"Le kje hodi Miha!" Tam, kjer se Reber zoži v stagna kakor lijak v tuljavo, se je oglašil Miha: "Daj meni bolnika!"

Marku se je odvil kamen od srca in Volku je veselo zalajal. Ni vedel, kaj bi začel z zaostajalci. Kako bi bilo lepo, če bi ne bila jagneta obolela.

Na Rotinjem pragu je stal Podrobar, srenjski špan, ki je Marka včepnil: "Marko! Bosta morali še Rozalka in Manica s tabo na pašo, da ti bosta jagneta pestovali. Takega hrusta

kakor je Miha je vendar škoda za pestunjo."

"Počemu obe," se je oglašil Miha. "Saj bo Manica sama lahko vse opravila, če ji boste vi posodili jezik za plenice, da bo jagneta povijala. Dolgega imate kar prav."

"Da te sram ni, tako odgovarjati srenjskemu španu, hlapec!" se je za Podrobarjev hrbtom oglašil Tevž in, da bi se prikupil Podrobaru, je stopil pred duri in še pristavil: "Ko bi se mi jagnje ne smililo, ki ga neseš v naročju, bi ti eno prisolil." Pa se je hitro umaknil nazaj na prag, ker je pred njim zarežal in pokazal zobe Volkun.

"Tevž! Le nikar preveč ne govori. Sem ti že zjutraj povedal, da moj koprivec težko pade."

Podrobar bi bil rad stopil na vas in zaustavil Podlipnikov trop in ozmerjal Marka gospodarju na sramoto, pa je izprevidel, da kakor hitro zmede jarce, bo imel psa na vratu. "Prekleta mrha, pasja." Potajil je jezo in spregovoril, kakor bi se bil hotel le potegniti za vso srenjo: "Ne prerokaj se, Tevž, za prazne besede. Saj, če bi prevzetel ne bil, bi ga Podlipnik še za hlapca ne maral ne." In je vpil nad Markom, ki je napajal za lučaj daleč trop v potoku, da se je razlegalo po vsej vasi: "Ti, Podlipnikov ovčar, če si ne upaš jarcev gnati pod Peči, pa bi se jih ne bil lotil. Za plotom jih ne boš pasel, da bodo kravam vso travo zasmaradili."

In Tevž se je znova vtaknil v prepri: "Za poljem ne boš pasel. Kaj misliš, da bova s črednikom zaradi tvoje bojazljivosti krave v meli zaganjala."

Po hišah naokrog so se v oknih pokazale glave in ljudje so stopali pred duri, marsikdo z mislijo: "Čakaj, Primožev, ne boš lahko pasel!" In niso vedeli, ali bi pomagali Podrobaru in Tevžu ali bi se jima smejali. Pred njima je namreč stal Volkun in jima ni pustil stopiti s praga. Volkuna so pa vsi imeli radi, kakor vsakega res dobrega psa.

In Tevž bi prav gotovo ne bil drugič spregovoril, če bi bil vedel, kako veselo novico bo povedal Marku. Novico namreč, da bo on tretjinek in da ni prehitel Joka, ki bo pasel Blažnikov trop. Da bi bolj mirno odgovoril — saj bi bil najrajši objel Tevža za njegovo sporočilo —, je poskočil nazaj čez vodo in še nekaj korakov stopil do Rotinje hiše: "Čudim se, zakaj se znašata nad mano. Kakor bi ne vedela, da je do sedaj, kar ljudje pomnijo, veljalo: Svet' Mart'n ukaže pastirjem po vs'm; svet' Florjan pa vsak'mu spet na svojo stran. Po svetem Florjanu pa le po meni, če bom še za poljem pasel. Pa že davno prej ne bom, če bo trava tako lepo odganjala, kakor je začela."

Pred vrati in v oknih je bilo vse tiho. Celo rahel smeh je hušnil na vas. Marko je razumel, da se je misel "čakaj, fant, ne boš lahko pasel!" izprevrigla v drugo: "Fant ima prav."

Podlipnik je bil pod noč nasajen. Cenek se mu ni nekaj prav obrnil. Prepri na vasi ga je še bolj razdražil. Zapri je ovčjak, da ustavi jarce na dvoru in jih zunaj pregleda. Komaj so se zgnetle prve vrste skozi leso, se je že lotil Marka: "Le počemu prenašaš na pol crknjeni jagnjeti skozi vas, da se nam ljudje smejejo. Za plotom bi ju bil pustil."

Marko se je branil: "V Rebrbi bi ju ponoči vzel volk."

"Prava reč. Bi ti ju vsaj jutri ne bi bilo treba zagrebati. Misliš, če v ovčejaku padeta, da ti ne bom vstel med zapašene."

Mnenja in vesti

iz Železnega okrožja

Piše Andrejček.

Duluth, Minn. — Zima se je letos z nami občutljivo poigrala. Po Montani, Wyomingu, obbeh Dakotah prav tako. Priznala ni niti vzhodnim državam, kakor so New York, Vermont, Massachusetts. Država Maine je pa v zimskih mesecih kar mala Sibirija. Tako je tudi naša Minnesota v zimskih mesecih.

Koncem marca že so se lotili lomiti led in odpirati vhode v luke, da bi čimprej začeli z jezersko plovo. Zdelo se je, ko je zima o sv. Patriku pokazala tako mil obraz, da bo letos z nami bolj vljudna. Pa je takoj po tistem koraku tja proti severu se obrnila in naredila sedem korakov nazaj v ZD in zopet je nam nasula snega in zamrznila zopet vse, kar je pred par dnevi omehčala. Prav pri letošnjem vremenskem spreminjanju sem spoznal, da sodraški Anton gori v Keewatinu je prav imel pred kakimi 15 leti, ko sem ga prvokrat srečal in sva govorila o zimi, pa je dejal: "Andrejček, zapomni si, da v Minnesoti ni za verjeti zimi, da bi popustila, prav nič, vsaj ne tja do sv. Urbana. Potem morda že, ko sv. Urban dobi besedo, a do tedaj pa nič. To vem iz svojih skušenj tu gori!" je poudaril Anton.

* "ODERUSTVO CVETE NA VSEH KONCIH IN KRAJIH," je pred nedolгим poudarjal in dokazoval neki komentator. Krivda za to je na ljudeh samih, ki ne razumejo svojih preprostitih gospodarskih problemov in nikdar ne prouče nobenega problema, kako bi se ga dalo rešiti, da bi bilo gospodarsko boljše za nje. Dandanes je zlasti na trgih avtomobilov, kakor tudi na trgih drugih predmetov vse polno oderustov. Neizkušenim mladcem, pa tudi med starejšimi je dosti takih, ki nabavljajo vse na odplačila, od katerih je treba plačevati visoke obresti, računavajo nekateri posebno visoke obresti na starih že rabljenih avtomobilih. Kakih 5, 6 ali 7 let star avto je po knjižni vrednosti že skoro izrabljen, brez veljave. Trgovci, ko prodajo nov avto, vzame take stare avte na račun, kakor mu že kaže. Ta istega odplača naprej trdkam, ki se bavijo s prodajo starih rabljenih avtov. Tam ga očistijo, malo uredijo, da ne "kašlja" in ga prodajo takim, ki novih avtov ne zmorejo kupiti. Največkrat na odplačila. Za odplačila za take avte so visoke obresti. V enem letu največkrat tak s posebno pogodbo obvezan dolžnik plača za tak avto dvakrat toliko, za kolikor ga je kupil.

Nekatere posojilne družbe de-

lajo tudi visoke dobičke pri posojevanju denarja na kratke obroke, kot: 30, 60 ali 90 dni. Tak posojila iščejo posebno mali podjetniki in trgovci. Svojega kapitala nimajo pri kakih kupcih ali pogodbah, pa gredo po taka kratkoročna posojila, od katerih po nekaterih državah računajo vse od 8 pa tja do 20% obresti. Zraven še drugi stroški za ugotovitev zanesljivosti ali kredita takega prosilca za posojilo. Te obresti so pa samo za tisti dogovorjeni čas. Če ga dolžnik ne more plačati po 30 ali 60 dneh, mora podpisati za naprej novo pogodbo in zopet obresti na novo. Če pa vrne ob času, dobi taka posojevalna družba za 30 dni obresti, recimo kakor je že dogovoril, 10%. Tisti denar nato posodi naprej drugi strani in zgodi se včasih, da v enem letu zasluži taki posojevalci toliko ali pa še več, kakor je bila vsota posojila. Zgodi se, da kje tu in tam kako škodo utrpe taki posojevalci, a prav malo kdaj, ker svoje dolžnike s posebnimi pogodbami tako opletejo, kakor kak pajek muho, ki se ujame v svojo pajkvevino.

Krivda je ljudi samih! Take stvari bi mnogi lahko izračunali na prstih ene roke, a se ne potrudijo. V tem oziru bi bil na mestu rek: Kjer je dosti nepredvidnih muh, tam se pajkom dobro godi...

* SKLADIŠČE BAKRA SE ZNIZUJE. — V vladnem skladišču bakra, ki je last vlade ZD, se je količina rezerv bakra znižala te zadnje tedne za okrog 200.000 ton. V začetku marca, kakor pove poročilo, je bilo v vladnih skladiščih ZD okrog 609.000 ton bakra. Vlada hrani te zaloge bakra za to, da v slučaju kake inflacije ne bi bilo treba takoj plačevati za baker kakih pretiranih inflacijskih cen.

Poročilo o tem omenja, da se po vsem svetu čuti pomanjkanje bakra. Nekateri privatne podjetniške družbe tožijo, da ne morejo dobiti zadostnih količin bakra, ki ga zahtevajo njihove proizvodnje za te in one vrste izdelkov. Primerna cena za baker bi bila zdaj nekako okrog 30c za funt. A tista podjetja, ki ga nujno rabijo, pa menda že zdaj zanj plačujejo od 36 do 80 centov za funt. Da bi ne bila vsaj vojaška naročila kratka z bakrom, je predsednik Johnson zadnji mesec dovolil, da se za vladna naročila dovoli vzeti iz tozadevne vladnega skladišča 200.000 ton bakra.

* MNENJA O SEDANJI VOJNI V VIETNAMU. — Mnenja o

tej vojni so zelo deljena in različna. Njujorški člankar Doyle je mnenja, da večina Amerikancev zaupa administraciji v Washingtonu, da ve kaj dela in da je odločnost potrebna. Pravi pa, da po njegovem mnenju kakih 40% Amerikancev nima pravega pojma, zakaj je naš nastop v Vietnamu potreben in menijo, da so te žrtve nepotrebne. Če bi razumeli vrednost demokracije in svobode, bi bili vsi ti drugega mnenja. Doyle pravi: Demokracijo in svobodo je treba čuvati in braniti, dokler je čas, kadar je za to prepozno, tedaj je že vse zgubljeno. V tem ima prav.

Zopet je pa nekaj takih, ki menijo, da prihaja bližje in bližje čas tretje svetovne vojne. Nekateri menijo, da je neizogibna radi premnogih razlogov in vzrokov. Nobene pogodbe in nobeni dogovori ne bodo izravnali vseh raznih ideoloških in drugih razlik med vzhodom in zahodom. Komunisti blazno vztrajajo pri svojih ciljih proti zapadu, katere je dovolj jasno izrazil pred par leti Hruščev: "Mi vas bomo pokopali." To je njihov cilj.

Tisti, ki so tega mnenja, menijo tudi, da v Vietnamu se samo preizkuša najnovejše orožje pri obrambi in ofenzivi od strani komunistov. Kdo naj verjame, da imajo ubogi Vietnamci moderne protiletalske topiče, s katerimi so pred nedolгим v eni samih bitki sestrelili 6 naših letal. Vse to orožje prihaja iz komunističnih dežel, ki ga izdedujejo v Rusiji, Češki in drugod. Na vietnamskih tleh ga pa preizkušajo proti nam.

To vse so seveda le mnenja, a vse kaže, da prazna niso. Zato se bodo zapletljaji v Vietnamu še dolgo vlekli, razen če jih ne bo kak izreden pojav ustavil.

* ENEGA ALI DRUGEGA ZNA ZANIMATI TOLE: — INFLACIJA se čuti tudi med Bantu zamorci v Južni Afriki. Kako se žehijo Bantu zamorci, je že znano. Moški si mora nevesto kupiti. Za nevesto je moral dati do pred nedolгим od 2 do 30 govedi, kakor je že bilo. Zdaj pa pravijo, da morajo dati ženini za nevesto od 5 do 200 glav govedi. Torej inflacija tare tudi zamorce. Poročilo omenja, da do 80% Bantu zamorcev ima po dve ženi. Nekateri pa celo do 20 žensk. Salament!

— IMENSKA STATISTIKA v ZD pove, da imamo točasno približno 1.300.000 ljudi, ki se pišejo z imenom Smith; okrog 900.000 je Johnsonov; okrog 750.000 Williamsov; 650.000 Brownov in kakih pol milijona Wilsonov.

— Naj bo za danes teh poročil dovolj, pa še drugič kaj. Vsem lep, iskren slovenski pozdrav iz naše še vedno bolj hladne Minnesote.

Andrejček

Bolnice se "rešujejo" s previsokimi računi

NEW YORK, N.Y. — Časopis Look poroča v zadnji številki, da nekatere najbolj znane bolnice v deželi pokrivajo stroške z bolniki, ki niso sposobni ali pa nočejo plačati stroškov svojega zdravljenja v njih, tako da izdajajo višje račune bolnikom, ki imajo privatna zavarovanja. Takih bolnikov je menda povprečno okoli eno petino vseh, nosijo pa štiri petine vseh izgub "neizterljivih" bolnikov.

Generalni direktor Massachusetts General Hospital v Bostonu dr. J. H. Knowles je priznal, da je zdravstvena ustanova, ki ji stoji on na čelu, povečala račune te vrste bolnikom v letu 1964 za skupno okoli 3 milijone dolarjev in s tem krila izgubo pri bolnikih, ki niso plačali stroškov svojega bivanja v bolnici.

Dr. Knowles je dejal, da je največ neplačanih računov od bolnikov, ki so na javni podpori in pa od nekaterih privatnikov, ki se že na kak način izognejo plačilu. Blue Cross nadzira stroške s svojimi zavarovanci tako natančno, da tam ni mogoče dosti iztisniti, tako ostanejo dejansko le "privatniki".

Moški dobijo delo

KOVINSKA IZDELAVA

Pomočniki 21-40 let

Skušeni v rezanju in prebijanju, drugih enostavnih strojnih delih, znanje ARC varjenja koristno. Razne druge dolžnosti. Stalna, svetla in čista delavnica. Dobra plača in obrobne koristi. Morate biti dober delavec.

ROSE IRON WORKS
1536 E. 43 St.
881-3355

(108)

MACHINISTS

THE CLEVELAND PNEUMATIC Tool Co.

3784 E. 78 St. 341-1700

A Subsidiary of
PNEUMO-DYNAMICS
Corp.

MACHINISTS

TO WORK ON

AERO SPACE

MISSILE and

Aircraft Components

KELLER - HYDROTEL

Contouring and profiling

Machines

HORIZONTAL

BORING MILLS

TURRET

LATHES

GAP TURRET

LATHES

ENGINE LATHES

MILLING MACHINES

RADIAL DRILLS

NUMERICAL

CONTROLLED

MACHINES

DOBRA PLACA OD URE IN

DRUGE UGODNOSTI

Predstavite se osebno

od 8.15 dop. do 5. pop.

ali kličite

341-1700

za čas sestanka

An Equal Opportunity Employer

(108)

Delo za moške & ženske

Moški ali ženske

Lahko tovarniško delo na strojih. Dobra plača od ure. Zavarovalnina in plačane počitnice. Na zahodni strani. Kličite 251-7471. (106)

Ženske dobijo delo

Iščemo gospodinjstvo pomočnico za stalno, ki bi živila pri nas, en dan prost, soba, hrana in 50 dolarjev na teden. Robert Tom-sich, 6814 E. Thornapple, Gates Mills, Ohio, telefon 449-0372 ali IV 6-0574. (109)

Delo za ženske

Sestavljalo delo v tovarni, prvi in drugi šift. Oglasite se na 990 E. 67 St. (107)

MALI OGLASI

V najem

E. 116 — Corlett, nova stanovanja, 3½ velike sobe, peč in hladilnik, gorkota, prostor za parkanje. \$91. Kličite LO 1-0686. (108)

V najem

6-sobni Duplex, klet, na E. 74 St. pri Myron Ave. \$65.00 na mesec. — Opremljena spalnica in kuhinja, spodaj, s privatno kopalnico in vchod \$16.00 na teden, blizu cerkve Marije Vnebovze in avtobusov. Istotam spalna soba za moškega, na 15220 Saranac Rd. Kličite UL 1-3876 po 5. uri pop. (109)

Olepšajte svoje domove sedaj!

Za strokovno barvanje vaše hiše zunaj in notraj pokličite strokovnjaka

TONY KRISTAVNIK

Painting & Decorating

1171 E. 61 St.

HE 1-0965.

Brezplačen proračun! Delo z jamčeno!

V najem

Oddamo 3 velike sobe spodaj, porč spredaj in zadaj. Na Norwood Rd., blizu sv. Vida. Kličite EN 1-6997 ali 943-3790. —(109)

\$8900

Zlata prilika za majhno investicijo za dobro dvodružinsko hišo. Zgoraj ena velika spalnica, stanovanjska soba, jedilna soba, kopalnica; spodaj 2 spalnici, stanovanjska soba, jedilna soba, kuhinja in kopalnica. Najemnina \$1300 letno. Dober kup za \$8900. Za ogled morate klicati F. M. MARINECK REALTY 729-7245 (107)

Gostilna naprodaj

Lastnik prodaja gostilno, barvni televizor, parkanje, čisto, lično, stroj za led. Kličite KE 1-5151 po 5. uri. —(108)

Stanovanji v najem

3-sobno neopremljeno stanovanje, popolnoma prenovljeno, in 4-sobno neopremljeno stanovanje z verando in prho, na E. 61 St. Kličite 475-2644. X(WF)

Hiša naprodaj

Dvodružinska hiša, 6 spodaj, 6 zgoraj, v dobrem stanju, trd les, na Norwood Rd. Kličite HE 1-5725. —(27, 1,3 jun)

Hiša naprodaj

Prodaja lastnik. Se lahko rabi za enodružinsko ali preuredi v dvodružinsko. V zelo dobrem stanju. Nove preproge, beneški zastori, krasno zasajen vrt. Blizu transportacije pri Grove-wood Ave. Kličite 752-3400, zvečer KE 1-7792. (111)

Soba se odda

Poštenemu, starejšemu moškemu oddamo čisto in mirno sobo. Kličite 531-6129. (108)

Gostilna naprodaj

Dolgoobstoječa, prometna gostila v st. clairski slovenski naselbini je naprodaj zaradi bolezni. Za neobvezna pojasnila pokličite KE 1-8463. (111)



DOBRO OSKRBOVANE — Figure v Voščenem muzeju v San Franciscu, Calif., morajo biti vedno čiste in v redu za ogled. Na sliki vidimo oskrbnika, ko "popravlja" voščeni kip angleške kraljice Elizabete II.

TRYGVE GULBRANSEN

DEDIŠČINA GOZDA

PRVI DEL

Major Barre že nekaj let ni več opravljal službe, vendar ni mogel zatajiti vojaka v sebi, kadar je krepko in urno korakal po ulici in nalahno vrtel palico s kovinastim gumbom.

Jesensko vreme je bilo sivo in na cestah je ležalo globoko blato; toda Barrejeve golenice se segale do kolen in tako je hodil s trdnim, mirnim korakom. Da, komaj toliko da je opazil, da je blato, kajti le poredko se je ozrl v tla. Njegove bleščeče oči so razprte zrlle naravnost predse — le zdaj pa zdaj so se kradoma ozrle v okna, kjer so stanovali znanici.

Kljub neugodnim in tesnim razmeram major Barre še zdavnaj ni opravil z življenjem. Šestdeset let pač še ni bila nikakršna starost za fanta, kakršen je bil on. Še vedno so se zabliškale njegove vedoželjne in živahne oči, kadar koli je odkril

“kaj ljubkega”, in kamor koli je prišel, je prinesel s seboj dobro voljo.

Na tržnem vogalu je zagledal pravosodnega svetnika Gabbeja, ki je v največjem blatu previdno stopical od kamna do kamna.

Barre je zamrmral nekaj, kar je zvenelo kot “stari norec”, ko pa je pravosodni svetnik za hip dvignil oči, se je globoko priklonil.

Gabbe je nameraval prekoračiti cesto, ko pa je opazil majorja, je zamišljen obstal in ga vprašujoče motril. Po kratkem

CHICAGO, ILL.

MALE HELP

ARE YOU ROADBLOCKED ??

ESTIMATOR

Excellent opportunity to work with young Calumet automotive supplier.

Must have minimum of high school education with Journeyman tool and die machinist experience.

For a challenging future, investigate this opening. We offer you the very best career opportunity. Top benefits. Tuition reimbursement. Send resume.

THE BUDD COMPANY

700 Chase St. Gary, Ind.
(An equal opportunity employer) (107)

MALE HELP

IMMEDIATE OPENINGS

DESIGN ENGINEER

Work will involve both theoretical and practical aspects of design and development engineering in the electrical and mechanical field. Must have E. E. or M. E. degree with good mathematical background.

MATERIALS SPECIALIST

Responsibilities will consist of selecting, processing and evaluating materials in conjunction with design and fabrication activities. Metallurgic or chemical degree or equivalent experience necessary with capabilities in powdered metal applications.

INDUSTRIAL ENGINEER

Opportunity for broad functional responsibility of methods cost improvements and work standards — primarily M.T.M. — in fabrication and/or assembly groups. Degree or equivalent experience necessary.

Excellent salary and fringe benefits. Relocation expense paid.

For information or interview, write, phone Personnel Manager.

SQUARE D CO.

3700 Sixth St., S. W., Cedar Rapids, Iowa

Phone 319-365-4631

An Equal Opportunity Employer (108)

EXPERIENCED

HARDINGE CHUCKER OPERATORS

DRILL PRESS OPERATORS

DAY AND NIGHT SHIFTS AVAILABLE
CURRENT WORK WEEK IS IN EXCESS OF 55 HOURS
LIBERAL COMPANY BENEFITS
EXCELLENT WORKING CONDITIONS

CONSOLIDATED CONTROLS CORP.

2338 Alaska Avenue, El Segundo, Calif.
An Equal Opportunity Employer (108)

TOOL AND DIE MAKERS

MUST BE EXPERIENCED

JOURNEYMAN MACHINIST

Excellent opportunity to work with growing Calumet area automotive supplier.

Must have minimum of High School education with journeyman tool and die machinist experience.

Steady employment. For challenging future investigate these openings. Send application to:

THE BUDD CO.

700 Chase Street, Gary, Indiana
An Equal Opportunity Employer (110)

premisleku je izpremenil smer in šel Barreju nasproti. Oba sta obstala in pravosodni svetnik je skozi svoje steklo še enkrat premotril majorja.

“Neke novice se širijo o vaši gospodični hčerki, o lepi Adelajdi,” je začel pravosodni svetnik.

Barrejev prijazni obraz se je zresnil, njegov pogled je postal srep. “Govorice” so pomenile zanj isto kot “slabe vesti”.

Sodni svetnik je opazil spremembo v njegovem obrazu in naglo pristavil: “Da, Adelajda se je že od nekdaj navduševala za Rousseauja.”

Dlje pa ni prišel, kajti major ga je glasno prekinil. “Kaj, da se navdušuje za Rossoja? Kdo pa je Rosso?”

Sodni svetnik se je vznemirjen ozrl. Tale major Barre pa res takoj vzkipi, no, pa saj zgodba s hčerko tudi ni nič kaj prijetna, če je seveda resnična; in sodni svetnik bi nad vse rad izvedel resnico. Pojasnil je Barreju, kdo je bil Rousseau in da je “Nouvelle Heloise” baje najpriljubljenejša čtivo njegove hčerke Adelajde; in major mu je moral priznati, da tudi on nekoliko pozna Rousseauja.

Da bi mu ne bilo treba stopati s čevlji po blatu, je sodni svetnik predlagal, da bi šla v klub na kozarček vina. Med potjo je izvelel iz majorja, da je njegova hčerka zaročena — na deželi. Iz tenkočutja se je sodni svetnik izogibal besede “kmet”. Soproga sodnega svetnika, ki je bila s pokojno majorjevo ženo nekoliko v sorodu, je včeraj, ko je slišala o Adelajdini zaroki, padla v rahlo omedlevalo. Z vedno bolj naraščajočim zgranzanjem je ponavljala besedo “kmet” in menila, da se bosta Adelajdina mati in zlasti stara mati, škofinja Ramarjeva, gotovo obračali v grobu. Adelajda je s svojimi sedemindvajsetimi leti bila res da že skoraj zrela dama, toda ni bila tajnost, da je dala lekarnarju Bohru svojo besedo, in on je bil premožen mož — čeprav že nekoliko v letih. In zdaj je pustila lekarnarja zaradi nekega kmeta. V hiši sodnega svetnika so si razlagali to samo na en način — da je Adelajdo zmešal Rousseau.

Pri mizi v klubu je bilo sodnemu svetniku žal, da ga je radovednost zapeljala h kozarcu vina. Novico je imel potrjeno, in zdelo se mu je, da trati čas, če sedi tu z majorjem Barrejem, ki ga nikoli ni zanimal in ki ga zdaj, po zgodbi s hčerko, niti ni več mogel prav prištevati v družbo. Potegnil je iz žepa uro s težko zlato verižico in zvenčnimi obeski in jo dolgo vsem na oči držal v roki.

“Čas je, da grem,” je rekel in pogledal Barreja izpod povešenih trepalnic. Na obrazu tega pa ni bil le izraz običajne lahkotne veselosti. V njegovem pogledu je bilo bleščeče zadovoljstvo, ki ga je sodni svetnik opazil že, ko sta se srečala. Znova je potegnil lornjon in sodni svetnik je pogledal Barreja vprašujoče, nekoliko razdraženo in nekam negotovo.

“Usoda vaše hčerke vas očitno ne teži preveč,” je rekel z očitno svarečim glasom. Major Barre je vzel iz ust pipo in se malce pretegnil, njegove oči pa so se živahno zabliščale. “Ne,” je mirno odvrnil, “ona me pa res ne skrbi.”

Oko sodnega svetnika za lornjonom je pogledalo strmo, drugo je negotovo mežikalo. Po dolgem molku je povesil pogled in srknil iz kozarca. Nenadoma pa ga je dvignil in vprašal: “Kako se piše —”, hotel je reči kmet, pa se je ugriznil v jezik, “kako je ime — kraju, kamor se bo preselila Adelajda?”

“Bjorndal,” je odvrnil major in njegove oči so se svetile. Gobasti obraz sodnega svetnika se je vznemiril. “Bjorndal,” je ponovil tiho in se odsotno zastrmel predse. “Nekoč sem imel opravka s človekom, ki se je pisal Dag Bjorndal. Je Adelajdin bodoči z njim v sorodu?”

“Da,” je odvrnil major, “sin je starega Daga Bjorndala.”

Iz ust sodnega svetnika je bilo slišati kлокot kot kadar potegneš iz steklenice zamašek in na mizo mu je padel lornjon.

Major se je v stolu naslonil nazaj; opazoval je sodnega svetnika in krepko vlek pipo, da bi zatajil smehljaj.

Končno si je sodni svetnik zopet opomogel in si znova nataknil lornjon. “Je tam — več otrok?” je vprašal nekam negotovo.

“Ne, Adelajdin bodoči mož je edinec,” je odvrnil major Barre mirno in odločno. — In temeljito je vlek pipo ter tako prikril smehljaj, kajti sodni svetnik je bil tako izven sebe, da je bil videti kar neumen, major pa se je trudil na vse kriplje, da

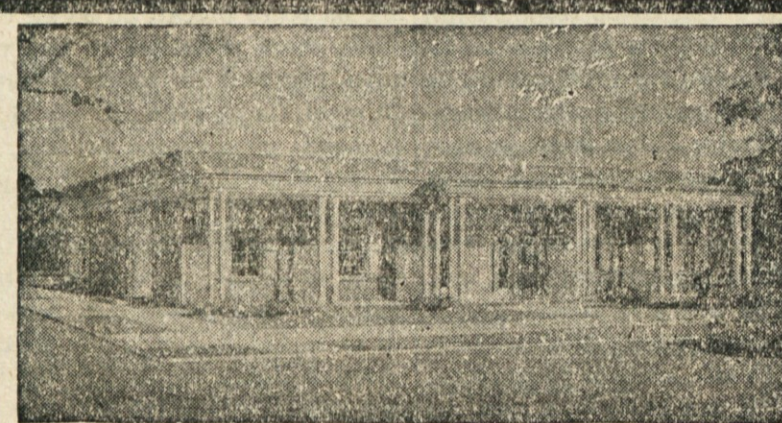
ni glasno bušil v smeh.

“Daga Bjorndala edinec,” je končno spravil iz sebe sodni svetnik, “tedaj pa že moram reči...” Zamišljen je strmel na mizo in odkril, da sta kozarca prazna, in naročil je znova. Čisto je pozabil, da se pred hipom ni imel časa še kaj dlje obsesti z Barrejem. Prijazno je napil majorju, izvlekel možnjček z njuhalnim tobakom, in prav nič ni hitel — moral je šele zbrati svoje misli.

“Ste bili poleti pri njih?” je vprašal.

“Da — pa tudi zadnji božič,” je odvrnil Barre.

“On, stari, ima baje neizmerno veliko — hiš in gozdov in denarja...” Sodni svetnik je govoril tako tiho, kot bi govoril s samim seboj.



GRDINOVA POGREBNA ZAVODA

17062 Lake Shore Blvd.

KEamore 1-6300

Grdina trgovina s pohištvo —

15301 Waterloo Road

1053 East 62nd Street

HEnderson 1-2088

15301 Waterloo Road

KEamore 1-1235

GRDINA — Funeral Directors — Furniture Dealers



TEZEK POMENEK — Krokar bi izgleda rad nekaj povedal svojemu tovarišu Duku na razstavi “žival-skih ljubljencev” na Coney Islandu v New Yorku.



SENO SREDI NEW YORKA! — Nenadavno in vendar res, Seno na tovarnjakih na njujorški cesti je namenjeno živalim v cirkusu, ki ta čas zabava Njujorčane.

“In baje se spozna — v denar-nih zadevah...”

“Že mogoče,” je pripomnil major.

“Toda,” je rekel sodni svetnik in nenadoma dvignil pogled, “baje je tam vse tako nekam starinsko in on sam, hm, je baje trd, zelo trd čovek.”

“O,” je odvrnil Barre, “na Bjorndalu je staro in novo; in kar se mene tiče, se nimam tam

nad čem pritoževati. Prej sem bil tudi sam slišal, da je opasno imeti opravka z Dagom Bjorndalom; toda odkar ga poznam, vem, da ni moči imeti boljšega prijatelja od njega. In če je bil nekoč morda trd — mislim, da mu nihče ne more očitati, da bi komu storil krivico.” Barre se je od govora ves razvnel in je zdaj govoril s povzdignjenim glasom.

MODEL MEAT MARKET

610 East 200 Street

EUCLID, OHIO, 44119 - KE 1-7447

ima vedno na prodaji: odlične RIŽEVE in KRVAVE KLOBASE, prekajene in sveže MESENE KLOBASE, raznovrstno SUHO MESO, domače KUANE SALAME, domače zelje in repo. KVALITETNO SVEŽE MESO.

FLORIAN IN MARY KONCAR — lastnika

Odprto vsak dan od 8. do 6. zv, v sredo od devetih do dveh.

ČE SE SELITE

Izpolnite ta odrezek in ga nam takoj pošljite. NI potrebno, da nam pišete pismo. Naslove menjamo dvakrat tedensko. Navedba starega naslova je nujna.

AMERISKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave.

Cleveland 3, Ohio

Moj stari naslov:

Moj novi naslov:

MOJE IME:

PROSIMO, PISITE RAZLOČNO